

Bruselj, 20. april 2023
(OR. en)

8489/23

FIN 441

SPREMNI DOPIS

Pošiljatelj:	Johannes HAHN, član Evropske komisije
Datum prejema:	20. april 2023
Prejemnik:	Johanna LYBECK LILJA, predsednica Sveta Evropske unije
Zadeva:	Predlog prerazporeditve odobritev št. DEC 06/2023 v oddelku III - Komisija - splošnega proračuna za 2023

Delegacije prejmejo priloženi dokument DEC 06/2023.

Priloga: DEC 06/2023



BRUSELJ, 20/04/2023

SPLOŠNI PRORAČUN – 2023
ODDELEK III – KOMISIJA, NASLOVA: 16, 30

PRERAZPOREDITEV ODOBRITEV ŠT. DEC 06/2023

IZVOR ODOBRITEV

POGLAVJE – 16 02 Uporaba solidarnostnih mehanizmov (posebni instrumenti)

ČLEN – 16 02 02 Evropski sklad za prilagoditev globalizaciji za presežne delavce	OP	–190 000,00
--	----	-------------

POGLAVJE – 30 04 Solidarnostni mehanizmi (posebni instrumenti)

ČLEN – 30 04 02 Rezerva za Evropski sklad za prilagoditev globalizaciji za presežne delavce (ESPG)	OPO	–190 000,00
--	-----	-------------

NAMEN ODOBRITEV

POGLAVJE – 16 01 Upravni odhodki za podporo zunaj letnih zgornjih meja večletnega finančnega okvira

ČLEN – 16 01 01 Odhodki za podporo Evropskemu skladu za prilagoditev globalizaciji za presežne delavce	nedif.	190 000,00
--	--------	------------

Pravila, ki se uporabljajo za Evropski sklad za prilagoditev globalizaciji za presežne delavce (ESPG), so določena v Uredbi (EU) 2021/691 Evropskega parlamenta in Sveta z dne 28. aprila 2021 o Evropskem skladu za prilagoditev globalizaciji za presežne delavce (ESPG) in razveljavitvi Uredbe (EU) št. 1309/2013 (v nadaljnjem besedilu: uredba o ESGP).

Proračunske določbe, povezane z ESGP, so navedene v točki 9 Medinstitucionalnega sporazuma z dne 16. decembra 2020 med Evropskim parlamentom, Svetom Evropske unije in Evropsko komisijo o proračunski disciplini, sodelovanju v proračunskih zadevah in dobrem finančnem poslovanju ter novih virih lastnih sredstev, vključno s časovnim načrtom za njihovo uvedbo.

V skladu s členom 11(1) uredbe o ESGP se lahko na pobudo Komisije za tehnično pomoč da na razpolago največ 0,5 % najvišjega letnega zneska ESGP.

I. ZMANJŠANJE

I.1

a) Postavka

16 02 02 – Evropski sklad za prilagoditev globalizaciji za presežne delavce

b) Podatki na dan 29. 3. 2023

	OP
1. Odobritve v proračunu (začetni proračun + SP)	30 000 000,00
2. Prerazporeditve	0,00
3. Skupne odobritve za to leto (1 + 2)	30 000 000,00
4. Že porabljene odobritve	0,00
5. Razpoložljive odobritve (3 – 4)	30 000 000,00
6. Predlagano zmanjšanje	190 000,00
7. Skupne odobritve do konca leta (5 + 6)	29 810 000,00
8. Zmanjšanje kot odstotek odobritev v proračunu (6 / 1)	0,63 %
9. Zmanjšanje skupnih prerazporeditev iz člena 30(1)(b) finančne uredbe kot odstotek končnih odobritev za to leto	se ne uporablja

C) Prejemki iz izterjanih sredstev (prenos iz prejšnjega leta)

	OP
1. Razpoložljive odobritve v začetku leta	1 495 918,28
2. Razpoložljive odobritve na dan 29. 3. 2023	1 495 918,28
3. Stopnja izvrševanja $[(1 - 2) / 1]$	0,00 %

d) Podrobni razlogi za zmanjšanje

Za ta ukrep se uporablja proračunska vrstica za tehnično pomoč iz ESPG na pobudo Komisije (16 01 01) in zato je v njej treba zagotoviti ustrezen znesek odobritev za prevzem obveznosti in odobritev plačil. Za kritje zahtevanega zneska za leto 2023 se bodo uporabile nekatere odobritve plačil, ki so na voljo v operativni vrstici ESPG 16 02 02.

I.2

a) Postavka

30 04 02 – Rezerva za Evropski sklad za prilagoditev globalizaciji za presežne delavce (ESPG)

b) Podatki na dan 29. 3. 2023

	OPO
1. Odobritve v proračunu (začetni proračun + SP)	205 359 029,00
2. Prerazporeditve	-1 956 397,00
3. Skupne odobritve za to leto (1 + 2)	203 402 632,00
4. Že porabljene odobritve	0,00
5. Razpoložljive odobritve (3 – 4)	203 402 632,00
6. Predlagano zmanjšanje	190 000,00
7. Skupne odobritve do konca leta (5 + 6)	203 212 632,00
8. Zmanjšanje kot odstotek odobritev v proračunu (6 / 1)	0,09 %
9. Zmanjšanje skupnih prerazporeditev iz člena 30(1)(b) finančne uredbe kot odstotek končnih odobritev za to leto	se ne uporablja

c) Prejemki iz izterjanih sredstev (prenos iz prejšnjega leta)

	OPO
1. Razpoložljive odobritve v začetku leta	0,00
2. Razpoložljive odobritve na dan 29. 3. 2023	0,00
3. Stopnja izvrševanja [(1 – 2) / 1]	se ne uporablja

d) Podrobni razlogi za zmanjšanje

Proračunske določbe, povezane z ESPG, so navedene v točki 9 Medinstitucionalnega sporazuma z dne 16. decembra 2020 med Evropskim parlamentom, Svetom Evropske unije in Evropsko komisijo o proračunski disciplini, sodelovanju v proračunskih zadevah in dobrem finančnem poslovanju ter novih virih lastnih sredstev, vključno s časovnim načrtom za njihovo uvedbo.

V skladu s temi določbami Komisija Evropskemu parlamentu in Svetu predloži predlog za prerazporeditev odobritev iz rezerve za ESPG v ustrezno proračunsko vrstico sočasno s predlogom sklepa o uporabi sredstev ESPG.

II. POVEČANJE

II.1

a) Postavka

16 01 01 – Odhodki za podporo Evropskemu skladu za prilagoditev globalizaciji za presežne delavce

b) Podatki na dan 29. 3. 2023

	nedif.
1. Odobritve v proračunu (začetni proračun + SP)	0,00
2. Prerazporeditve	0,00
3. Skupne odobritve za to leto (1 + 2)	0,00
4. Že porabljene odobritve	0,00
5. Razpoložljive odobritve (3 – 4)	0,00
6. Zahtevano povečanje	190 000,00
7. Skupne odobritve do konca leta (5 + 6)	190 000,00
8. Povečanje kot odstotek odobritev v proračunu (6 / 1)	se ne uporablja
9. Povečanje skupnih prerazporeditev iz člena 30(1)(b) finančne uredbe kot odstotek končnih odobritev za to leto	se ne uporablja

c) Prejemki iz izterjanih sredstev (prenos iz prejšnjega leta)

	nedif.
1. Razpoložljive odobritve v začetku leta	0,00
2. Razpoložljive odobritve na dan 29. 3. 2023	0,00
3. Stopnja izvrševanja $[(1 - 2) / 1]$	se ne uporablja

d) Podrobni razlogi za povečanje

V letu 2023 se za kritje tehnične pomoči, ki se nanaša na ESPG, zahteva znesek v višini 190 000 EUR. Predstavlja 0,09 % letne zgornje meje ESPG in je precej pod 0,5 %, ki ga dovoljuje člen 11(1) uredbe o ESPG. Prispevek bo uporabljen za odhodke iz člena 11(1) in (4) ter člena 12(2), (3) in (4) uredbe o ESPG, kakor so podrobno razdelani v nadaljevanju.

Upravni odhodki – 90 000 EUR:

- Strokovna skupina kontaktnih oseb ESPG, ki jo sestavljata po dva člana iz vsake države članice, se bo redno sestajala. Glede na izkušnje z virtualnimi srečanji in v skladu z ambicijami Komisije, da zmanjša okoljski odtis svojih dejavnosti, bomo v letu 2023 še naprej organizirali eno virtualno srečanje in eno srečanje v živo;
- Da bi spodbudila mrežno povezovanje med državami članicami, bo Komisija organizirala seminar, na katerem bodo sodelovali izvajalski organi ESPG in socialni partnerji. V letu 2023 bo seminar načrtovan dan pred srečanjem strokovne skupine in bo verjetno potekal v živo.
- Dejavnosti informiranja: spletna prisotnost ESPG, ki jo je Komisija vzpostavila v okviru svojih spletnih strani, namenjenih zaposlovanju, socialnim zadevam in vključevanju, ter jo upravlja v skladu s členom 12(2) uredbe o ESPG, se bo redno posodabljala in razvijala, pri čemer bo vsak novi element tudi preveden v vse uradne jezike EU. Povečala se bo splošna ozaveščenost o ESPG in spodbujala njegova prepoznavnost. Informacije o ESPG bodo objavljene v različnih publikacijah in avdiovizualnem gradivu Komisije, kot je določeno v členu 11(1) uredbe o ESPG.

Tehnični odhodki – 100 000 EUR:

- Vzdrževanje in posodabljanje sistema elektronske izmenjave podatkov. Komisija nadaljuje vzpostavljanje standardiziranih postopkov za vloge in upravljanje ESPG, pri čemer se uporabljajo funkcije skupnega sistema za deljeno upravljanje skladov (SFC). To omogoča poenostavitev vlog na podlagi uredbe o ESPG, pospešitev njihove obravnave in lažje pridobivanje različnih poročil. Vmesnik SFC olajšuje tudi finančne posle ESPG. To delo obsega predvsem:
 - a) vzdrževanje modulov aplikacije SFC 2014 in končnega poročila za zaključek zadev za ESPG za obdobje 2014–2020;
 - b) razvoj in vzdrževanje vmesnika ESPG za obdobje 2021–2027 v aplikaciji SFC 2021, zlasti novih funkcij, kot je modul za končno poročilo, in prilagoditve za usklajevanje SFC 2021 z zahtevami iz uredbe o ESPG za obdobje 2021–2027.
- Spremljanje in zbiranje podatkov: Komisija bo zbrala podatke o prejetih, financiranih in zaključenih vlogah ter predlaganih in izvedenih ukrepih. Ti podatki bodo na voljo na spletnem mestu in zbrani v ustrezni obliki za prihodnja dveletna poročila.

ANNEX

TRANSFERS RELATED TO THE EUROPEAN GLOBALISATION ADJUSTMENT FUND FOR DISPLACED WORKERS (EGF) IN 2023 COMMISSION PROPOSALS AS AT 29/03/2023

The table below shows the transfer proposals transmitted to the European Parliament and the Council to date, which relate to the EGF financial year 2023, and the amount of the EGF reserve that will remain should these proposals be approved as proposed by the Commission.

Transfer Ref	Submission date	Content	Commitment Appropriations 2023 Reserve (EUR)
		Initial appropriations	205 359 029
DEC 02	08/02/2023	EGF/2022/002 BE/TNT	1 956 397
DEC 04	16/03/2023	EGF/2022/003 ES/ALU IBERICA	1 275 000
DEC 06	20/04/2023	EGF/2023/000 TA 2023	190 000
		Total transfer proposals	3 421 397
		Remainder	201 937 632

To date, the levels of available internal assigned revenue payment appropriations are as follows:

Line 16 01 01 – Support expenditure for the European Globalisation Adjustment Fund for Displaced Workers (EGF)

Amounts in EUR

Internal assigned revenue – current year	0
Internal assigned revenue – carried-over from previous year	0

Line 16 02 02 – European Globalisation Adjustment Fund for Displaced Workers (EGF)

Amounts in EUR

Internal assigned revenue – current year	44 635
Internal assigned revenue – carried-over from previous year	1 495 918